

WIARUS POLSKI.

Przeglądu Emigracyjnego

Wychodzi na wtorek, czwartek i sobotę z dodatkiem religijnym p. t.: „Nauka Katolicka“ i z dodatkiem humorystyczno-satyrycznym p. t.: „Zwierciadło“. Przedpłata kwartalna na pocztę i u listowych wynosi 1 mr. 50 fen. a z odnośnieniem do domu 1 mr. 75 fen. „Wiarus Polski“ zapisany jest w cenniku pocztowym na stronie 339, nr 99. — W księgarni w Bochum 1 mr. 25 f. a z odnośnieniem do domu 1 mr. 75 fen.

MÓDL SIĘ I PRACUJ!

Za inseraty płaci się za miejsce rządka drobnego druku 15 fen. a za ogłoszenia zamieszczone przed inseratami 40 fen. Kto często ogłasza otrzyma odpowiedni opust czyli rabat. Za tłumaczenie z obcych języków na polski nie się nie płaci. Listy do Redakcyi, Drukarni i Księgarni należy opłacić i podać w nich dokładny adres piszącego. Rękopisów się nie zwraca. Nazwisk korespondentów bez ich upoważnienia nie wskazuje się.

Nr. 2.

Bochum, sobota, 6 stycznia 1894.

Rok 4.

Wydawca i Redaktor główny: Jan Brejski w Bochum. — Redaktor odpowiedzialny: Antoni Brejski w Bochum.

Redakcyja, drukarnia i księgarnia znajduje się przy Maltheserstrasse 17a na dole. — Adres: Wiarus Polski, Bochum.

Rodzice polscy! Uczcie dzieci swe mówić, czytać i pisać po polsku! Nie jest Polakiem, kto potomstwu swemu zniemczyć się pozwoli!

Czas najwyższy

zapisać „Wiarusa Polskiego“ z „Posłańcem“ i „Zwierciadłem“ na I. kwartał r. 1894. Płaci się za wszystkie te trzy pisma razem u agentów, na pocztę i u listowych wiejskich 1 mk. 50 fen. kwartalnie a z odnośnieniem do domu 25 fen. więcej.

Kto się spóźni z zapisaniem a pragnie otrzymać wydane już numery niech albo na pocztę dopłaci 10 fen. albo nadeszłe je nam wraz z swym adresem a otrzyma wszystko.

Nowi abonenci, którzy się zgłoszą otrzymają bezpłatnie początek powieści pod tyt.: „Wileze gniazdo“ i Kalendarz ścienny na rok 1894.

Ze względu na ciągle napływające zamówienia rozpoczniemy druk nowej powieści i dłuższych artykułów dopiero w przyszłym tygodniu.

Polacy na obczyźnie.

Cyniczny artykuł

pt.: „obieżysasi“ z pewnej gazety warszawskiej wkraść się do „Kuryera Poznańskiego“ chyba przypadkiem, bo zapewne w całym W. Ks. Poznańskim niema ani jednego Polaka, któryby chciał wzywać żandarmów przeciw wychodzącym na obczyźnię za chlebem Rodakom. Gwałtem nikogo się w domu nie zatrzyma lecz należy starać się aby lud z jednej strony miał w domu kawałek chleba i ludzkie poszanowanie a z drugiej aby się przywiązał do polskiej narodowości i nauczył cenić szczęście, jakim jest możność regularnego słuchania słowa Bożego w ojczystym języku. Robotnik szczerze przywiązany do religii i narodowości — bez ostatecznej potrzeby — dla marnego grosza na obczyźnię nie wyjdzie.

Prosimy też wszystkie pisma polskie aby naszych wychodźców nie nazywały „obieżysasami“ bo lud tę nazwę uważa za obelżywą, tak samo, jak panowie gniewają się, gdy ich inni nazywają „dworusami“ lub podobnie. Drażnienie ludu chyba niema celu.

Wattenscheid. (313.) Dnia 25 grudnia obchodziło nasze Towarzystwo św. Józefa „Gwiazdkę“. Po zagajeniu uroczystości przez prezesa pochwaleniem Pana Boga, odśpiewaliśmy pieśń „W żłobie leży“, potem została odczytana ewangelia św. i wykład. Nastąpiło dzielenie się opłatkiem. Co za piękna chwila! Duch każdego przenosił się w momencie do Polski, do ojczystej chatki, gdzie może kochani rodzice także myślą o swych dzieciach, które się tułają za kawałkiem chleba, gdzieś hetdaleko pomiędzy obcymi. Następnie odśpiewały dzieci kilka pieśni, poczem zostały obdarzone różnymi podarkami. Przedstawiono także kilka żywych obrazów, a nasz wiel. ks. Adami zachęcał nas, abyśmy licznie do tow. przystępowali i zgodnie zawsze ze sobą żyli. Wszystkim szan. członkom, a szczególnie p. M. Wyrzynowskiemu dziękujemy za tak wzorowe wyuczenie dzieci polskiego śpiewu. Nie mniej należy się podziękować wszystkim, którzy swe dzieci wyuczili deklamacyi. Ucząc dzieci na-

sze polskiego pacierza, śpiewu, deklamacyi, czytania i pisania, sprawimy, iż młode nasze pokolenie niemczyć się nie będzie. Tak, nasze dzieci mogą posłużyć niejednemu starszemu Polakowi za wzór. Mowy ojczystej, polskiej, tylko nierozsądny człowiek wstydzić się może.

Fr. Porankiewicz, sekretarz.

Thale. (315.) N. b. p. J. Chr.! Cieszę się, iż udało mi się kilku Rodaków nakłonić do zapisania sobie „Wiar. Pol.“ Czas wielki, aby Saksonia lepiej abonowała to pismo, aby przedewszystkiem każdy członek w istniejących w Saksonii tow. polskich czytał „Wiar. Pol.“, gdyż czas, abyśmy się poczęli starać o stałego polskiego kapłana, bo jak ryba bez wody, tak Polak bez polskiego duszpasterza żyć nie może. Sprawą tą zaś „Wiar. Pol.“ zawsze gorliwie się zajmował, a spodziewamy się, iż i teraz nie odmówi nam swej pomocy. Czas najwyższy, aby nam nasza władza duchowna jak najprędzej przysłać raczyła polskiego księdza, bo corocznie setki Polaków giną dla wiary, a im dłużej będziemy opuszczeni, tem gorzej dzieć się będzie. Zanosimy też prośbę do naszych Arcypasterzy w naszych polskich dycezyjach, aby o nas pamiętali, bo okropne u nas panują stosunki. Socjaliści widząc, iż nie czuwa nad nami ojcowskie oko i czułe serce polskiego kapłana, coraz śmiej pchają się do nas, aby nas zatrwać swymi naukami przewrotnymi. Dla tego z całych sił wołamy o polskiego kapłana do naszych Wiel. Arcypasterzy, a Wiel. ks. Patrona dr. Lissa i „Wiarusa Polskiego“ prosimy uprzejmie, aby nam dopomogli do osiągnięcia tego, czego nasze serca najgoręcej pragną, tj. abyśmy jak najprędzej mogli powitać polskiego księdza, którego moglibyśmy nazwać naszym duszpasterzem. Lecz w pojedynkę nie nie zdziałamy, dla tego trzeba zwołać wielki wiec katolicko-polski z całej Saksonii i wysłać prośbę do Najprzew. ks. Biskupa, a spodziewam się, iż nasze zabiegi nie pozostaną bez skutku. (Co do wieca, który w tej sprawie wielką oddać może przysługę, to jest on już przygotowany i jak w przeszłym numerze donosiliśmy, ma się odbyć w Magdeburgu dnia 4-go lutego. Spodziewamy się, iż Rodacy licznie na niego się zbiją, aby zadookumentować, iż polski kapłan jest tam niezbędnie potrzebny. Red.)

Roman Walkowiak.

Weitmar. W dn. 31 z. m. odbyła się zabawa Tow. św. Alojzego przy licznych udziałach członków Tow. z Linden, Altenbochum oraz św. Andrzeja i św. Barbary z Bochum. Na uroczystości przybył także miejscowy ks. proboszcz, redaktor p. Brejski i zarządca drukarni „Wiarusa Polskiego“ p. Jan Bieliński. Po kilku przemówieniach, deklamacyach i śpiewie odegrali członkowie, dwie sztuczki: „Dwóch głuchych“ i „Chleb ludzi bodzie“.

Ueckendorf. (316.) Gwiazdka Tow. św. Jana Chrzciciela zadowolila wszystkich uczestników. Po zagajeniu uroczystości przez prezesa i odczytaniu ewangelii św. zabrał głos p. Julian Grabowski i przedstawił nam w krótkości życie Pana Jezusa, a osobliwie ubóstwo Dzieciątka Jezus, napominając, abyśmy i my wszyscy cierpliwie znosili ubóstwo, biorąc sobie przykład z Boskiego Zbawiciela. Dalej zachęcał p. Grabowski, abyśmy się garnęli do towarzystwa i licznie uczęszczali na posiedzenia, a w końcu wznosił okrzyk na cześć Ojca

św. Leona XIII, cesarza Wilhelma II, wie ks. dr. Lissa i wszystkich towarzystw katolickich polskich. Następnie był piew około 20 polskich dzieci i deklamacye. Wiel. ks. Bürger, nasz honorowy prezes w dłuższej przemowie napominał rodziców, aby dzieciom religijne dali wychowanie. Po deklamacyach dwóch członków, nastąpiło dzielenie się opłatkiem i rozdzielenie pomiędzy dzieci gwiazdki, składającej się z polskich elementarzy, orzechów, ciastek i innych łakoci. Potem nastąpiły jeszcze deklamacye i śpiew pieśni godnych. Około 9tej godz. zaśpiewano na zakończenie „Serdeczna Matko“, poczem pokrzepieni na duchu rozeszli się wszyscy do domu. Wszystkim członkom i gościom składamy za liczne zebranie się, serdeczne: „Bóg zapłać“.

Józef Wasielewski,

zast. sekr.

Kirchlinde. (314.) N. b. p. J. Chr.!

Na początku tego Nowego Roku zasyła nasze Tow. św. Marcina Wiel. Patronowi naszemu ks. dr. Lissowi i „Wiar. Pol.“ serdeczne „Szczęść Boże“. Daj Boże, aby ks. dr. Liss jaknajdłużej pomiędzy nami pozostał, gdyż cóż by się z nami działo bez polskiego kapłana? Marnie byśmy musieli ginąć, bez pojednania się z Panem Bogiem opuszczać ten padół płaczu. Co za okropna myśl! Trzymajmy się wiernie naszego Patrona, czytajmy pilnie „Wiarusa Polskiego“ i „Posłańca katolickiego“, postępujmy podług ich zbawiennych rad, gdyż inaczej niezdolamy się oprzeć licznym pokusom i zachować sobie i dzieciom naszym wiary św. katolickiej i naszego języka polskiego.

Michał Dratwiński, prezes.

Steele. (317.) Towarzystwo św. Piotra w Steele obchodziło dnia 31 grudnia p. r. zabawę, na którą przybyło sześć sąsiednich towarzystw. Po odśpiewaniu pieśni przywitał p. prezes wszystkich gości i wznosił toast na cześć Ojca św. i cesarza Wilhelma. Potem nastąpił koncert, przeplatany mowami i śpiewem pp. Goryni z Wsch. Braubauerschaft, Sztula z Wattenscheid, Smekali z Steele, Wielebińskiego z Horst n. R., i Chudzińskiego z Bochum. Nadto wystąpiło Tow. „Jedność“ z Essen ze śpiewem, a dzieci członka tow. naszego p. Józiańskiego wygłosiły piękne deklamacye o św. Aniele Stróżu i o sierocie. Potem został odegrany teatr pod tyt.: „Emigracja chłopska“, który się dobrze udał. O 10 godz. zabawa się skończyła, a uczestnicy rozeszli się w spokoju do domu. Szanownym Rodaczkom i Rodakom za liczny udział serdeczne „Bóg zapłać“.

Stanisław Mazajczyk, sekretarz.

Przegląd polityczny.

Nowe herezye

popisał „Orędownik“ w numerze 2. z bież. r. W artykule wstępnym wspomniawszy złośliwie o „wielkich zasługach ks. Arcybiskupa“, potwórzywszy z zadowoleniem uwagę innej gazety, że „frazesy o ofiarach dla idei nikogo już zbałamucić nie mogą“ wygłasza organ poznańskich „omladyńców“ potworne zdanie, iż „z egzystencyą materialną kończy wszystko i narodowość i Kościół nasz.“ Dobrze, iż „Orędownik“ dodał „nasz“ tj. kościół orędownikowo-postępowy, czyli omla-

dyński, bo Kościół rzymsko-katolicki nie opiera się na znikomej „egzystencji materialnej“ tylko na wiecznotrwałej opoce, jaką jest wola Zbawiciela i łaska Ducha św. udzielona Papieżowi, biskupom i kapłanom. Gdyby Chrystus Kościół swój chciał opierać na „egzystencji materialnej“, jak pisze p. Szymański, nie byłby się rozdził w stajence z ubogiej dziewczicy, a na apostołów nie byłby powołał biednych rybaków, tylko wielkich tego świata i panów milionowych.

Masoni rozumieli tak samo, jak Orędownik, że Kościół katolicki opiera się na „egzystencji materialnej“, a więc zabierając Ojcu św. królestwo, a biskupom i kapłanom dochody, myśleli, że Kościół zgubią. Tymczasem stoi on niewzruszony a choć Papież stał się więźniem, korzą się przed nim potężni ministrowie i hołd mu oddają władzy świata tego.

Według rozumowania „Orędownika“ to Kubecek i inni proboszczowie państwowi, którzy dla „egzystencji materialnej“ uznali prawa majowe, lepiej służyli Kościołowi, niż Kardynał Ledóchowski, śp. ks. biskup Janiszewski i setki kapłanów katolickich, którzy nieuznając owych praw, narażali się na utratę dochodów czyli „egzystencji materialnej“, na więzienie i wygnanie.

Takie zasady mogą zgadzać się z katolizmem orędownikowo-postępców i omladyców, ale katolizmem „oficyalny“, jaki „Orędownik“ z 16 grudnia roku ubiegłego wytykał organowi wielkopolskiego duchowieństwa, katolizmem prawdziwy, opierający się na Papieżu rzymskim, na biskupach i kapłanach głoszone w „Orędowniku“ zasady stanowczo potępia i zabrania czytać pisma podobne.

No, ale głoszone przez „Orędownik“ hereetyckie zdania nas nie zadziwiają. Stary kuglarz z końcem kwartału, licząc na krótką pamięć swych czytelników, przewraca pobożnie oczami, bije się w piersi i woła na głos: ja prawowierny katolik, wierzę we wszystkie dogmaty, szanuję duchowieństwo itp. — a gdy łatwowiernych złowił w swe siła, prawi im, iż lud zasad religii i moralności rozumieć nie zdolny, iż najważniejszą rzeczą człowieka majątek, że nawet Kościół nasz opiera się na „egzystencji materialnej“.

Mistrza swego naśladuje „Postęp“, który pod koniec kwartału kontentował się walką z żydami a teraz w numerze czwartkowym zamieszcza namiętny artykuł **przeciw duchowieństwu inowrocławskiemu, któremu zarzuca, iż dla przypodobania się rzą-**

Wilecze gniazdo.

Powieść z czasów Krzyżackich.

(Ciąg dalszy.)

Jaśko z Siewrosem stali długo na miejscu, każdy zasmucony, a każdy inaczej. Jaśko wreszcie ocknął się, zacisnął pięść i pogroził nią w stronę gontyny, rzucając przekleństwo.

— Nie miota się bogom cudzym, bo tem się Najwyższego obraża! — ozwał się tuż obok niego łagodny głos Bernarda. — On cię może wybrał, abys był pośrednikiem między twoim a tutejszym ludem — mówił dalej Bernard.

I położywszy dłoń na ramieniu młodzieńca, odwiódł go w inną stronę, cichą z nim prowadząc rozmowę.

Nikt też, oprócz najbliższych przechodzących, nie zwrócił uwagi na okrzyki Jaśki; każdy głosem swoim wzywał opieki bóstwa, nie więc dziwnego, że ktoś tam głośniejąco zawołał, a w zamieszaniu ogólnem nie rozumiano nawet, co kto wykrzykiwał.

I wkrótce wszystko ucichło; lud, oddawszy część Perkunowi z początkiem dnia, dążył do pracy. Jedni biegli do owych wznoszonych przez Gedymina budowli, przy których cudzoziemcy rej wiedli, inni naprawiali i odbudowywali własne domostwa, aby nim mgły szare do długiego zimowego snu słonko ukolyszą, wzniesć dach zawalony, lub przęśła podeprzeć. A każda chata potrzebowała podparcia i naprawy, a choć nie było wielkich napadów ze strony Zakonu, w mniejszych wyprawach, czynionych na ochotnika, nie oszczędzali oni ni czteka, ni zwierza, ni drzewa, ni schronisk, które lud litewski klecił sobie z chrustu i kamienia.

XIII.

Książęca stolica ponętny w owym czasie przedstawiała widok. Oprócz Greków, Wło-

dowi działa na szkodę i krzywdę parafian, choć rzecz ma się wręcz przeciwnie.

W sprawie spoczynku niedzielnego donoszą, że po ustanowieniu przepisów dla przemysłu górniczego zajmuje się rząd obecnie opracowaniem odpowiednich przepisów dla gałęzi przemysłu metalowego. W tym celu ma się zebrać w Berlinie w dniu 24 b. m. konferencja reprezentantów chlebobawców i robotników. Jak mało zadowalają dotychczasowe przepisy o święceniu niedzieli, o tem świadczy petycja górnoszlazkich robotników w hutach cynkowych, którzy zwrócili się do kompetentnego miejsca z prośbą o inne uregulowanie odpoczynku niedzielnego. W pierwszej połowie stycznia też mają się zebrać w Katowicach reprezentanci tej gałęzi przemysłu na konferencję z przedstawicielami rządu. Odnośni urzędnicy rządowi już są zamianowani. Rząd dotychczas nie miał szczęścia z przepisami, dotyczącymi odpoczynku niedzielnego.

Do Bzemu

przybył z Rosyi biskup tyraspolski, który miał otrzymać zlecenie od cara zakomunikowania Ojcu św. uprzejmych zapewnień ze strony rządu rosyjskiego. Wiadomość tę powtarza berlińska „Germania“ i pisze ze swej strony: „Stósunki między Stolicą św. a Rosyą przybrały w ostatnim czasie bardzo naprężony charakter i wskutek protestów, jakie podniósł Papież przeciw traktowaniu katolików w Królestwie Polskiem, zostały one niemal zerwane. W piśmie przesłanem carowi przed kilku miesiącami, zapowiedział Ojciec św., że mógłby się widzieć zmuszony do wystąpienia publicznego w obronie katolików w Król. Polskiem. Podobno Biskup tyraspolski otrzymał od rządu rosyjskiego zlecenie, aby użył całego swego wpływu, iżby Ojca św. skłonił do zaniechania publicznego traktowania tej sprawy. Misya Biskupa nie jest wcale łatwą wobec panującego w Watykanie usposobienia. Wedle informacji wiedeńskiego „Tagbl.“, przyjmował Ojciec św. Biskupa tyraspolskiego w piątek. O treści rozmowy między Papieżem a Biskupem nic nie doszło do wiadomości publicznej. Przypuszczać atoli można, że ks. Biskup Zerr, jako Biskup katolicki, ubolewa nad cierpieniami katolickiego Kościoła w Rosyi i nie będzie nawet usiłował usprawiedliwiać rosyjskiej brutalności wobec katolików w jakikolwiek bądź sposób. Wypadki tego rodzaju, co w Krożach, są wołające o pomstę do nieba i nie dość można je napiętnować. Mgr. Zerr jest Wyr-

chów, Niemców sprowadzonych z odległych krajów do stawiania zamczyska, ba i całego miasta, które Gedymin chciał wzniesć z kamienia, nie licząc pomagających im robotników, wiło się tam niemało wszelakiego ludu. Bo Wilno stało na drodze handlowej do bogatego Nowogrodu; przeciągali więc kupcy z Zachodu, a każdy zatrzymując się dla wypoczynku, widząc miasto wznoszące się coraz więcej, chętnie jakiś czas zostawał, aby zachwalając towar, część jego pomiędzy mieszkańcami zostawić.

Kapłani krzywo na to patrzyli, ba i starcy szemrali: ale Gedymin chętnie pozwalał, bo pragnął, ażeby lud jego przyjmował ogładę; schlebiało mu też niemało i to, że po wszystkich stronach świata o jego stolicy ludzie rozpowiadać będą. Lecz oprócz kupców, coraz to więcej przyciągało ludzi z laskiej ziemi. Snuli się oni oddawna na dworze książęcym, często Gedymin ramykał się z nimi i długie prowadził rozmowy, a odjeżdżając do kniei, kazał czuwać Chroniwosowi i nowych laskich przybyszów do siebie, aż nad rzekę Świętą prowadzić.

Niebawem też po wyjeździe knezia na to wy, przybył zbrojny poczet, oznajmując, że król Polski Władysław III, co go też Łokietkiem zowią, wyprawił do wielkiego księcia Gedymina, pana wszej Litwy poselstwo, złożone z najprzedniejszych panów duchownych i świeckich, którzy tu niebawem nadciągną.

Przybyli z tą wieścią doznali jak najlepszego przyjęcia. Rozsypali się po dworach i zamczyskach, a za nimi nadciągnęli wkrótce i inni dla oznajmienia, że dostojni laccy posłowie są już tylko o kilka dni drogi od stolicy książęcej. Chroniwos, zaraz po przybyciu pierwszego pocztu, słał z wieścią do Gedymina,

temberczykiem. Jako Biskup Tyraspola pasterzuje on nad katolikami, rozproszonymi w głębi olbrzymiego państwa. Jego rezydencją jest Saratów nad Wołgą.

Statystyka kryminalna w Niemczech.

Świeżo opuścił prasę czwarty tegoroczny kwartalnik czasopisma „Statistik des Deutschen Reiches“, w którym znajdujemy statystykę osób skazanych w roku 1892 za zbrodnie lub przestępstwa przeciw ustawom rzeszy, a zarazem porównawcze zestawienie osób skazanych przez sądy za zbrodnie lub przestępstwa przeciw ustawom rzeszy w ostatnim pięcioleciu, od roku 1887—1891.

Cyfry te są bardzo pouczającymi i dla tego podajemy główne wyciągi z nich.

Za zbrodnie lub przestępstwa przeciw ustawom rzeszy skazano w roku 1892 ogółem 422.326 osób, w tej liczbie 46.488 młodocianych, tj. mających 12 do 18 lat życia.

	Suma skazanych	Na 100,000 osób mających doletność kryminalną
w r. 1887	356,357	1084
„ 1888	350,555	1056
„ 1889	369,644	1102
„ 1890	381,550	1122
„ 1891	391,064	1124
„ 1892	422,326	1199

Przekonujemy się z powyższego zestawienia, że liczba zbrodni i przestępstw, popełnionych przeciw ustawom rzeszy, z każdym rokiem się zwiększa i że mianowicie w ostatnim roku nadzwyczajnie podniosła się liczba skazanych.

Na 4 główne kategorie zbrodni i przestępstw popełnionych przeciw kodeksowi karnemu rzeszy liczba skazanych rozdziela się jak następuje:

	W r. 1892	W r. 1891
I. zbrodnie lub przestępstwa przeciw państwu, porządkowi publicznemu i religii	66,392 188	51,994 178
II. przeciw osobie	157,927 448	149,750 430
III. przeciw własności	196,437 558	177,835 511
IV. w urzędzie	1,570 4,5	1,585 4,3

Zmniejszyła się tylko i to w bardzo małych rozmiarach liczba osób skazanych za

który wracał już właśnie ku domowi, lecz mimo obfitych łowów, jakiś zły i chmurny.

Na wieść o postach Łokietkowych, rozpodziło się oblicze knezia; zadał radośnie w myśliwską trąbę, którą chętnie się bawił, gdy był w dobrym humorze, a ujrzawszy wypędzonego z gniazda tym odgłosem olbrzymiego dzika i przedzierającego się przez gęstwiny w głąb lasu, rzucił za nim oszczepem. Zwierz kwiknął chrapliwie, przeciągle, chciał się zwrócić w stronę, z kąd pocisk otrzymał, lecz zachwiał się i runął całym ciężarem, nurzając się w kałużę własnej posoki, która z rozwalonego łba obficie pociekła.

Coraz jękliszsze, bardziej rozdzierające głosy wychodziły z gardzieli zwierza; las je mimo gąszczu powtarzał, zwierz podrzucał się do góry, z wściekłością bezsilną. Nim nadszedł pogromca, by mu się przypatrzeć, dzik drgał już tylko w ostatnim pasowaniu się ze śmiercią, wyrzucając wraz z posoką coraz chrapliwsze lecz i coraz słabsze jęki. Gedymin z obojętnością prawdziwego zwycięzcy wyciągnął oszczep ze łba zwierzęcia, które drgnąwszy poraz ostatni, obryzgało krwią kozuch książęcy, a wyciągnąwszy się, legło już najzupełniej bezwładne.

— Ha, ha, ha! — zaśmiał się książę i oddawszy oszczep pacholce, aby go otarł z posoki, zawołał wesoło:

— No, taki to dobra wróżba dla litewskiego knezia, ba i dla całego ludu, w chwili wieści o laskich postach, zwierza, co nam chciał zająć drogę, ubity. Tak my i Krzyżaków zachodzących w nasze ziemie ubijem.

— Na Perkuna, ubijem! — posypały się zewsząd głosy drużyny i wesołe okrzyki rozległy się po milczącej gęstwinie puszczy.

(Ciąg dalszy nastąpi.)

krzywoprzysięstwo, lekkomyślne krzywoprzysięstwo, przekupstwo bierne i bankructwo oszukańcze.

Ziemie polskie.

* Z Prus Zach., Warmii i Mazur.

W Copotach rozwiązała policja ubiegłego lata zgromadzenie wyborców polskich podając na powód, że p. Kulerski, który je zwołał, donsząc władzy o zgromadzeniu polskim nie nadmieniał, że obrady toczyć się będą w języku polskim, a na propozycję komisarza policyjnego, żeby obradować po niemiecku, zgodzić się nie chciał. Na wniesione z tego powodu zażalenie do radcy ziemiańskiego otrzymał p. Kulerski w tych dniach odpowiedź potępiającą postępek komisarza policyjnego jako bezprawnego. — **Gdańsk.** Sąd rzeszy w Lipsku potwierdził wyrok sądu tutejszego, który p. Pałędzkiego jako redaktora „Gaz. Gd.“ za obrazę p. nauczyciela i organisty Golnika w Parchowie skazał był na 150 m. kary. — **Z Kornatowa** do Wąbrzeźna przemierzona już obroną linię pod kolej trzeciorzędą i spodziewają się, że w bieżącym roku już w jesieni będzie w ruchu. — **Człuchow.** Rejencya kwidzińska zamieniła w Bukowie szkołę katolicką i ewangelicką na symultanną i to tak, że pierwszy nauczyciel będzie ewangelikiem, drugi katolikiem. A w Berlinie prawią, że będą przywracali szkoły wyznaniowe; może wszędzie indziej, tylko nie u nas. — **Pelplin.** Właśnie z Nowym Rokiem nastąpił tu tęgi mróz i spadło tyle śniegu, że wyrabia się dość dobra sanna. — **Toruń.** Pan Graczyński, zdun w Podgórzu, wybrany zastępcą burmistrza tamże i zatwierdzony przez prezydenta rejencyjnego.

* Z Poznańskiego.

Bolesną wiadomość podaje „Posener Tagebl.“, że komisja kolonizacyjna zakupiła w powiecie odalanowskim dobra Pogrzebów ze Starym i Nowym Rombeznym, Starym i Nowym Jelitowem, Sulisławiem i Walentyńskim i wieś rycerską Przybysławice, obejmujące razem 11,100 morgów arealu, za cenę 1,670,000 marek. Oprócz tego nabyła też komisja wieś rycerską Radojewice z Popowem i Przybysławiem w powiecie inowrocławskim, mające razem 3520 morgów arealu, za 330,000 m., oraz wieś rycerską Strzyżewo w pow. pleszewskim, obejmującą 1140 morgów, za 190,000 marek. — **Poznań.** Woda we Warcie dość wysoko się trzyma; wodomierz wskazuje przeszło półtora metra. Połów ryb we Warcie był teraz bardzo obfity, co rybakom poznańskim wyszło także na korzyść, gdyż i popyt na ryby na święta był ogromny. — W **Wolsztynie** smutek bo czeigodny ks. prob. Smigielski odszedł na inne stanowisko. — Z pod **Buku** donoszą, że urzędnicy p. Tiedemanna z Jeziorek przesładują ludzi, którzy głosowali na polskiego kandydata do poselstwa. — Hotel pana Kulczyńskiego w **Keyni** nabył p. Lenz za 40,000 marek. — **Trzećianka.** Zeszłej soboty chciał się powiesić tutejszy parobek S. na górze piekarza T. na powrozie. Spostrzeżono to jednak dość wcześnie i uratowano go od śmierci. — **Gniezno.** Rekrut z załogującego tutaj pułku polnej artylerii położył się zeszłego poniedziałku niedaleko folwarku Kanikowach na szynach kolejowych właśnie wtedy, gdy nadpędzał pociąg osobowy z Inowrocławia. Pociąg przejechał nieszczęśliwego i odciął mu głowę zupełnie. Co popchnęło go do tego kroku, dotąd nie wiadomo. — Gminie katolickiej w **Lesznie** udzielił król pozwolenia na objęcie zapisu 56,000 marek, które s. p. książę Teodor Józef Neumann, proboszcz kędzierzaski, przekazał był testamentem tamtejszemu szpitalowi katolickiemu.

* Ze Ślązka.

Dla uwięzionego redaktora i wydawcy zaśluzonych „**Nowin Raciborskich**“ zaczęli dzielnicy Wiarusy w Radowicach zbierać składkę. Piękny to przykład życzliwości ludu dla obrońców najświętszych praw jego. — **Opole.** Do miasta naszego przeniesiony zostanie 4-ty batalion pułku 63 z Nysy a równocześnie i sztab pułkowy. 3-ci batalion dotąd tutaj załogujący, pozostanie i nadal. — **Królewska Nowa wieś.** Urwało tutaj pewnemu chłopakowi parę palców. — W **Gostanicach** przez nieszczęśliwy przypadek i nieostrożne igranie z pisto-

letem strzelił tak brat swego brata w głowę, że tenże wnet umarł. — **Mysłowice.** Dwóm robotnikom, Rudolfowi Hedwik i Jakóbowi Remzakowi przytrafiło się w kopalni nieszczęście. Przy usuwaniu podpór został pierwszy na miejscu zabity, a drugi ciężko poraniony. — **Nysa.** Do okna mieszkania ks. Scharffa, który jest proboszczem polowym, strzelił ktoś, ale na szczęście nikogo kula nie trafiła. — **Głogówek.** W nocy o godzinie 11-tej powstał ogień w stodole, należącej do właściciela dóbr Działka. Pożar objął dwie stodoły, które doszczętnie zgorzały.

Z różnych stron.

Bochum. Ks. dziekan Poggel wprowadził w czwartek rano nowego proboszcza ks. Harborta do kościoła św. Piotra i Pawła. Uroczystość wypadła bardzo świetnie. Uczestniczyło w niej wiele wybitniejszych osobistości i towarzystw katolickich. W niedzielę będzie uroczystość powitalna w strzelnicy (Schützenhof); wstęp bezpłatny.

Trzyletnia córka górnika Rühme w **Hamme** wpadła w sobotę w kocioł wrzącej wody, wskutek czego nazajutrz umarła. — Posiadłość Mummehoffa w **Westenfeldmark**, która przez obniżenie ziemi znacznie została uszkodzona, przeszła na własność cechy „Centrum“ za sumę 21,000 marek. — W katolickiej parafii w **Castrop** zostało w przeszłym roku ochrzczonych 620 dzieci; pogrzebów było 304, ślubów 109 a 255 dzieci — 128 chłopców i 127 dziewcząt — przystąpiło do pierwszej Komunii św. — Na cesze „**Ringeltaube**“ przy Annen zatrudniony górnik Benjamin Wollenweber z Ende został niebezpiecznie poparzony, a szczególnie lewe oko zostało niebezpiecznie uszkodzone. — Robotnicy fabryki dr. Otto w **Dalhausen** otrzymali na gwiazdkę premie, stosownie do czasu, jaki pracują w tej fabryce a mianowicie: pracujący 2—4 lat 5 m., 4—6 lat 10 m., 6—8 lat 15 m., 8—10 lat 20 m., 10—12 lat 25 m., 12—14 lat 30 m., 14—16 lat 35 m., 16—18 lat 40 m., 18—19 lat 45 m., 19—20 lat 50 m. W tym roku 4 robotników otrzymało po 50 marek. — W **Uckendorf** padła na ulicy starsza już niewiasta tak nieszczęśliwie, iż trzeba ją było zaraz odwieść do katolickiego domu chorych w Gelsenkirchen. Na ulicy zaś Schulstr. padł koń pewnego piekarza, wskutek czego musiano go natychmiast dobić. — Na cesze „**Shamrock**“ został splotony koń, wskutek czego przejechał górnik Mikołaja Hennes. Nieszczęśliwego zawieziono do domu chorych. — W domu piekarza St. w **Oberhausen** przy Falkenstr. wybuchł onegdaj pożar, lecz zdołano go jeszcze przytłumić, zanim przybrał szersze rozmiary. — W **Gelsenkirchen** znaleziono w pobliżu ewang. domu chorych trupa mężczyzny, który jak lekarz orzekł znalazł śmierć przez zamarznięcie. Przy strzelaniu w wigilię Nowego Roku pokaleczył się tu pewien chłopak tak nieszczęśliwie, iż musiano przywołać lekarza. — W **Biekern** został wracając z kościoła 13-letni chłopiec w pobliżu gospody Garthmanna ugodzony strzałem, tak nieszczęśliwie, iż lekarz udzieliwszy pierwszej pomocy polecił, aby go odwieziono do „**Bergmannsheil**“. — Ekonomowi Stratmannowi w **Böhlinghausen** skradziono krowę i zabito ją w pobliżu. Złodziejom niezawodnie ktoś przeszkodził w ich robocie, gdyż część mięsa pozostawili. — Na cesze „**Königborn**“ szybie II. chciał górnik Antoni Dobelke wsiąść do kosza pomimo, iż dano sygnał do wyjazdu. Inny górnik usiłował go powstrzymać, lecz on oparł się temu. Nagle kosz się uniósł, chwycił głowę D. i na drugim piętze wgniósłszy pomiędzy deski, urwał mu ją; D. liczył 39 lat i był żonaty. — W **Essen** przejechał pewien woźnica małą dziewczynkę. — W **Massen** przy Wickede zgorzał dom gościnny Kōch. — We święta przytrzymano w **Elberfeldzie** fałszywą dwumarkówkę, noszącą rok 1876 i znak mennicy A. Pieniądz jest prawdziwemu bardzo podobny, lecz znacznie lżejszy. — Na szlaku kolei **Kolonia-Minden** niedaleko cechy „**Zollverein**“ znaleziono zwłoki mężczyzny z uciętą głową. W **Deutz** zarwało się kilkoro dzieci na lodzie, z których dwoje utonęło.

Wszyscy tkacze w liczbie 400 zatrudnieni w fabryce Neugebauera w **Langenhien**

podjęli pracę, skoro się zgodzono na podwyższenie płacy. — W **Ohlenbostel** wysadzono dom sztajgera Kese ze zemsty w powietrze dynamitem. — W **Cottbus** zatamowało się na lodzie 25 dzieci, z których 5 utonęło.

W **Magdeburgu** służąca kupca D. podawała jedną ręką jakiś przedmiot dziecku znajdującemu się w łóżku trzymając w drugiej lampę. Przez nieostrożność górna część lampy spadła na łóżko, bańka pękła i w okamgnieniu całe łóżko stało w płomieniach. Biedactwo tak zostało poparzone, iż odstawił do domu chorych. Jeszcze tego samego dnia umarło. — W **Mittweida** urwała się w mieszkaniu lakiernika wisząca lampa. Spadając na stół lampa się stłukła, a petroleum oblało dwóch małych synów gospodarza, którzy niebezpiecznie wskutek tego zostali poparzeni. — W jednej z cel więzienia **Grosalmerode** zauważono dym. Mieszkaniec celi wielokrotnie karany zbrodniarz wzniecił niezawodnie ogień w tym celu, aby w zamieszaniu uciec. Nie udało się to jednak, gdyż zamiast tego znalazł śmierć w płomieniach.

PORADNIK.

Środki na zagojenie oziębionych rąk i nóg.

I. Rozkrój soczystą cebulę, wydrążyć ją, nakłść w puste miejsce lodowatego cukru, przykryć odkrojonym wierzchem, upiec w piecu tak jak jabłko, umieszczając wszakże cebulę tak, ażeby sok miał gdzie spływać, na podstawie jakiej lub w filizance. Sokiem tym smarują się miejsca bolące, a po dwóch lub trzech razach, można jeżeli są ranki, zostawić płócienny gałganek sokiem zwilżony, na bolącym miejscu i przykryć takowe rękawiczką lub pończochą, po kilku dniach odjąć i ciepłą wodą obmyć chore ręce lub nogi. Przykre cierpienie powinno być całkowicie usunięte.

II. 16 gramów chlorku i wapna suchego świeżo przygotowanego, wsypać do porcelanowego moździerza i zwilżyć cokolwiek zwykłą zimną wodą. Wziąć następnie czysty tłuczek i proszek ten rozetrzeć; do otrzymanej w ten sposób białawej maści, dolać kwaterek wody, przemieszać razem, przecierając tłuczkiem i precedzić przez grubą muszlina. Na pozostałe nierozpuszczone części chlorku lać po trochu nową kwaterek wody. Po tem przemyciu połączyć razem obydwie precedzone płyny i szczelnie zakorkować. Rano i wieczór nalewa się cokolwiek na miednicę tego płynu, macza w nim ręce lub nogi i dopiero po zaschnięciu płynu wyciera się ręcznikiem. Jest to skuteczny środek, jednocześnie leczący i zapobiegający odmrożeniu.

Ostatnie wiadomości.

Poznań. Stację kolei Mielżyn przeznaczono Hohenan i. P. Au, au!

Wrocław. Kardynał książę biskup Kopp chory na influencję.

Berlin. Przesilenia misteryjalnego niema. Cesarz wyjeżdża do Bückeborg.

Wiedeń. (Austria.) Ze wszystkich stron donoszą o wielkich mrozach.

— W Tryeście wiatr zwany „bora“ („Westf. Volks Ztg.“ sądzi, że to miejscowość) wielkie wyrządził szkody. Miasto jak wymarłe. Zginęło 50 ludzi.

Petersburg. (Rosya.) Wojska kozackie mają być powiększone. W roku 1903 jako w dwusetną rocznicę założenia stolicy Rosyi przez Piotra Wielkiego ma się tu odbyć powszechna wystawa międzynarodowa. Ciekawość, ktoby był ciekawy oglądać nahajki i wachać dziegieć.

Belgrad. (Serbia.) Młody król Aleksander zamierza w tym roku zwiedzić Francję.

— W Smoleńsku zgorzały koszary.

Bzym. (Włochy.) Rozruchy powstały wśród wieśniaków także w prowincji Kalabrii, Wzmocniono tam wojsko z 12 na 60 tysięcy.

Podobno Ojciec św. nie ogłosi publicznego protestu przeciw gwałtom moskiewskim w ziemiach polskich. Świadczyłoby to, iż car chce złe naprawić. Bałamuć Moskale, jak zwykle.

Nabożeństwo polskie.

Do Horst nad Ruhrą. W święto Trzech Króli nie mogą przybyć.

W Borbeck 14go stycznia nabożeństwo polskie.

O. Andrzej.

Towarzystwo świętego Jana w Witten

dnia 14 stycznia osmą rocznicę istnienia w lokalu tow. u p. Leifrig, Hauptstr. 65. Program obchodu jest następujący: O czwartej godz. po południu rozpocznie się koncert polskiej kapeli. Potem nastąpi mowa powitalna, śpiewy i deklamacje. O godz. 7 wieczorem odegrany zostanie teatr amatorski pod tytułem: „Szlachta czynszowa“. Karty wstępne można nabyć u członków tow. Niewiasty członków towarzystwa mają wstęp wolny. Szanowne sąsiednie towarzystwa oraz wszystkich rodaków z Witten i okolicy o jak najliczniejszy udział uprasza

Zarząd.

Polskie Towarzystwo św. Józefa w Wattenscheid

oznajmia swym członkom, iż w sobotę dnia 6 stycznia wychodzi nasze tow. na rocznicę do Eicklu. Tak się uprasza wszystkich członków o liczne stawienie się o godz. 2 po obiedzie na sali zwykłych posiedzeń. Zarazem zaprasza się o zebranie zarządu w niedzielę dnia 7go stycznia o godzinie pół do 12-stej do obrachunku rocznego.

Zarząd.

Towarzystwo św. Kazimierza w Hanowerze

donosi swym członkom, iż w **niedzielę, dnia 7. b. m. o godz. 3 po południu** odbędzie się **walne zebranie**, na którym będzie obór nowego prezesa, a oprócz tego rozmaite sprawy do załatwienia. O jak najliczniejszy udział prosi

Zarząd.

Towarzystwo św. Szczepana w Habinghorst

uwidamia wszystkich członków naszego towarzystwa, iż dnia 7-go stycznia roku bież. tj. w niedzielę o godzinie 1-szej po południu, odbędzie się walne zebranie. Porządek dzienny będzie następujący: 1) Wpłata miesięczna. 2) Wpis nowych członków. 3) Wnioski członków. 4) Obór nowego Zarządu. 5) Członkowie, którzy zalegają ze składkami cztery miesiące, także i nowo przystępujący, nie mają głosu przy obrze nowego Zarządu. Zwracając szanownym członkom uwagę na ważność tego zebrania, prosimy o jak najliczniejszy udział

Zarząd.
Franciszek Baranowski, prezes.

Najdroższy Mezu!

Strumień życzeń najgorętszych
Z mego serca dziś się leje!
Oby Ci Bóg jak największych
Łask udzielał, w każdej sprawie!
Niech fortuna Cię nie mija!
Hymen zawsze dobrze sprzyja!
Byś mój Kasprze żył wesoło,
Zawsze czerstwo, zawsze zdrowo!
Zaś jako dar przyjmij szczerze,
Serce, miłość, dziś w ofierze!
Tyle w dniu Twego Patrona
Daje kochająca Cię żona.
A. Kaczmarek.

Panu

Kacprowi Kaczmarkowi.
W dniu Imienin życzem Tobie
Bądź szczęśliwy w każdej dobie!
Niech Ci dadzą zawsze nieba
Zdrowia, szczęścia, sił,
Tyle chleba ile trzeba,
Abyś dobrze żył.
Fr. D. J. Z.

Roch Mocek

niech poda mi swój adres.
Marcin Knop z Courl.

Hamburg.

Walne kwartalne zebranie Towarzystwa polskiego „Nadzieja“ w Hamburgu odbędzie się w niedzielę, dnia 7 stycznia rb. o godz. 7. w lokalu posiedzeń przy Ecke Fischmarkt und Schopenstahl Club- und Ballhaus „Zur Karlsburg“, na które szanowdych rodaków ugrzejmie zaprasza

Zarząd.

Szanownemu kasyerowi Tow. św. Pawła w Eicklu

panu Kasprowi Filipiakowi

składamy w dniu Jego Imienin (dn. 6 stycznia) serdeczne życzenia. Niech Pan Bóg jemu i całej familii błogosławić raczy. Po trzykroć: niech żyje! niech żyje! niech żyje! aż cały Eickel zabrzmi!
W. Filipiak. J. Michalak. J. Skrzypczak. M. Dąbrowski.
J. Danielak. P. Szymyślik.

Szanownemu Panu

Kasprowi Jankowskiemu

chorążemu Tow. św. Wojciecha w Röhlinghausen, życzą członkowie na Jego Imieniny zdrowia, szczęścia i błogosławieństwa Bożego oraz wszelkiej pomyślności na tym świecie a po śmierci zbawienia wiecznego. Po trzykroć: niech żyje! niech żyje! niech żyje podchorąży!
J. G. J. B. J. M. F. Ż. F. W.

Szanownemu prezesowi

panu Ignacemu Liesowi i jego żonie

składają
z powodu urodzin syna
serdeczne życzenia

a małemu **Jankowi** życzą zdrowia i jak najdłuższego życia
Rodzice chrzestni:
**Wincenty Talaga, Anna Bastyan,
Ignacy Wyrwala, Narya Wisznak.**

Tasiemiec wywołuje wiele chorób

i tysiące osób cierpi na niego, nie wiedząc wcale o tem, a po największej części bywają oni leczeni na błednie, na brak krwi, na katar i cierpienia żołądkowe. **Pewnymi oznakami tasiemca są:** obserwowane odchodzenie członków, podobnych do makaronu lub pestek dyniowych. Inne zaś jeszcze oznaki: bladeść twarzy, mdły wzrok, sine około ocz, zawsze obłożony język, słabe trawienie, brak apetytu, naprzemian z wielkim głodem, mdłość, nawet omdlenie przy czemym ż! łądku, wznoszenie się kłębka aż do gardła, silniejsze napływanie ślin do ust, kwas żołądkowy, palenie zgagi, częste odbijanie się, zawrót i częstszy ból głowy, nieregularny stolec, świerzbiecie w kiszce odchodowej i nosie, kolki, wzdymanie i faliste poruszanie, słabość członków, ssące i żgające bóle w kiszkach, bicie serca, brak menstruacji i żganie w bokach. Każdego tasiemca usuwam w dwóch godzinach kompletnie bez niebezpieczeństwa. 599

Srodek mój kosztuje 6 marek 50 fen.

Pismienne zapytania proszę posłać pod moim adresem wprost do Poznania. — Prospekta darmo i oplatono.

W. Grünberg,

dawniejszy pomocnik w lazaretach podczas pokoju i wojny,
Poznań, św. Marcin nr. 28.

Wyprzedaż obuwia.

Bóty dla jeźdźców i górników, bóty ze sprzączką, bóty z cholewkami, kamasze, półbóciki dla panów i pań, wielki wybór bótów z guzikami, od najmniejszych do największych z lakierkami i bez, bóty filcowe, trzewiki skórzane i pluszowe. **Wszystkie artykuły szewskie po cenach możliwie najtańszych.** (575)

Adam Weitzel, mistrz szewski.

BOCHUM. Roonstrasse nr. 35.

Tanie czeskie pierze!

10 funtów dobrych dartych 8 mr., 10 funtów lepszych 10 mr.; 10 funt. jak śnieg białych, miękkich jak puch. dartych, 15, 20, 25, 30 mr.; 10 funt. półpuchu 10, 12, 15 mr.; 10 funt. białych jak śnieg, miękkich jak puch, niedartych, 20, 25, 30 mr. Puch 3, 4, 5, 6, mrk. za funt. Przesyłka franko za zaliczką. Zmiana i zwrot dozwolone. Przy zamówieniach upraszam o dokładny adres.



Benedykt Sachsel,

Klattau nr. 97 w Czechach (Böhmen).

Panu W. Grünbergowi w Poznaniu. Piętnastego bm. otrzymałam żądane lekarstwo na tasiemca, a 16go z rana takowe zażyłam podług przepisu. Jednakowoż musiałam zażywać tylko w małych dozach, gdyż od razu byłam niezdolną i za słabą. Działanie owego lekarstwa szybko nastąpiło, tak, że o godz. pół do 8 rano cały robak odszedł wraz z dławą. Dla tego przyjmij Szanowny Panie najserdeczniejszą podziękę za uwolnienie mnie od bólów.

Z szacunkiem
Julia Wiczorek.
Kraszewo p. Malapand. G. S.

Za inseraty redakcyja nie odpowiada.

Utrecht w Holandyi. Wny. p. W. Grünberg w Poznaniu. Pozwalam sobie niniejszem donieść, iż Pański srodek przeciw tasiemcowi dobrze skutkował, za co wyrażam Panu serdeczne podziękowanie. Z wysokim szacunkiem
A. de Groot.

Perła

pod gwarancją czysta, za litr 60 f. (2 litry 2 mr.) zupełnie stara 75 i 90 fen. za litr.

C. Deppe, Bochum,
Beckstr. nr. 3.

żytniówki.

„Röhlinghauser Verkaufshalle“

Klemens Mathias, Röhlinghausen p. Wanne, Violinstr. 6.

poleca

wszelkie towary kolonialne

jako to: kawę w najrozmaitszych gatunkach, paloną i niepaloną, ryż, cukier, jęczmień, groch, bób, kukurydzę, proso, rodzynki, śliwki, koryntki, mączkę, mąkę, mydła, oleje wszelkiego gatunku, petroleum, masło, margarynę, zieloniznę, mięso w puszkach itd. itd.

Dalej: tapety we wielkim wyborze, towary ze szkła i porcelany, farby na każdy użytek, także do farbowania ubiorów, tabakę i cygara, towary szczeniarskie, gliniane garaki i dzbanki najlepszej i najtańszej jakości, gwoździe druciane, szkło do okien podług miary itd. itd.

Każdy odbiorca otrzyma wszelkie towary przy i tak już tanich cenach jeszcze

5 procent taniej.

Prócz tego otworzyłem w moim lokalu **drogeryę**, na co szczególną zwracam uwagę. Zawsze wielki skład **win krajowych i zagranicznych**. Dalej wszelkie **zioła, herbaty, delikatne mydła, olejki do włosów, tran leczniczy i proszek dla bydła, także tran dla dzieci. Srodki przeciw kaszlowi i chrypcie. Kropie żołądkowe. Trucizna na szczury.**

Szanownym Rodakom oznajmuje, że

nowo-przebudowany skład,

w którym mój interes się znajduje, **wykończony jest.**

Udało mi się **zakupić korzystnie**

wielki zapas

rozmaitego sukna, kortu i kamgaru.

Jestem więc w stanie, pod gwarancją, jaknajtaniej dostarczać

ubrania, paletoty i spodnie.

Zapraszam wszystkich do odwiedzenia mojego wielkiego interesu.

Polecam także **wielki wybór**

—♦♦ koszul, barchanowych jako i wełnianych, ♦♦—

spodni do roboty, kitle,

jaki wełniane, szelki,

jedwabne chustki, szkarpetki itd.

O łaskawe poparcie prosi

A. Powalowski,

Bochum, Allestr. nr. 13.

5ty dom za pocztą.